

# TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET (SOFTBALL) LOADS - 13 LB. SPRING

## Fine Tune For Light, Standard Or Heavy Loads

Like all Wolff springs, these for the 1911 Auto in .45, .38 -Super or 9mm are the finest, most reliable, longest lasting ones available. The springs of choice for most of the nation's top builders. Except where noted, all recoil springs are supplied with an extra power firing pin spring that keeps the firing pin stop in place and prevents firing pin float ; an addition recommended by pistolsmith Bill Wilson. TYPE A - For Target (Softball) Loads were originally -recommended to us by Major F. B. Conway, U.S.A. - M.T.U. -Whenever lighter than standard bullets or powder charges are being used, a lighter recoil spring is a must for correct functioning; however, they **MUST NOT BE USED WITH STANDARD (HARDBALL) LOADS**. The 10 lb. Type A spring is the old -favorite (for reduced loads) and for that reason we also make it available as a single item (without the extra power firing pin spring).



## Attributes

- Name: 13 LB. SPRING
- Manufacturer: WOLFF
- Product no.: 969419130
- Mfr. No.: 41913
- Make: 1911
- Model: Government
- Pounds: 13 lbs
- Delivery weight: 0.018kg
- Shipping height: 10mm
- Shipping width: 71mm
- Shipping length: 208mm

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die TYPE A Rückstoßfeder für Target \(Softball\) Ladungen](#)
- [English: TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET \(SOFTBALL\) LOADS 13 LB. SPRING Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Muelle de Retroceso Tipo A de Wolff](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Ressort de Recul TYPE A](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per TYPE A RECOIL SPRING](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Sprężyny Odrzutowej Typ A do Ładunków Celnych \(Softball\) Wolff 13 lb](#)
- [Suomi: TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET \(SOFTBALL\) LOADS WOLFF 13 LB. SPRING Käyttöohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET \(SOFTBALL\) LOADS WOLFF 13 LB. SPRING](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro použití pružiny TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET \(SOFTBALL\) LOADS WOLFF 13 LB. SPRING](#)

# Sicherheitshinweise für die TYPE A Rückstoßfeder für Target (Softball) Ladungen

## Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf der TYPE A Rückstoßfeder für Target (Softball) Ladungen von Wolff. Diese Feder ist speziell für die Verwendung in 1911 Autos in .45, .38 Super oder 9mm konzipiert. Um die Sicherheit und Funktionalität Ihres Produkts zu gewährleisten, lesen Sie bitte diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Rückstoßfeder nur in den dafür vorgesehenen Waffen verwenden.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand der Feder und ersetzen Sie sie bei Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.
- Bewahren Sie die Feder außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Halten Sie sich an die Herstelleranweisungen und verwenden Sie nur empfohlene Munition.
- Informieren Sie sich über Rückrufaktionen und Sicherheitswarnungen über die EU Safety Gate Plattform.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie die TYPE A Rückstoßfeder nur mit Target (Softball) Ladungen.
- Verwenden Sie diese Feder nicht mit Standard (Hardball) Ladungen.
- Achten Sie darauf, dass die Feder korrekt installiert ist, um eine ordnungsgemäße Funktion zu gewährleisten.
- Bei der Verwendung von leichteren Geschossen oder Pulverladungen ist eine leichtere Rückstoßfeder erforderlich.
- Verwenden Sie die zusätzliche starke Schlagbolzenfeder, um die Sicherheit und Funktionalität zu erhöhen.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### 1. Installation

- Entnehmen Sie die alte Rückstoßfeder vorsichtig aus der Waffe.
- Setzen Sie die TYPE A Rückstoßfeder an der vorgesehenen Stelle ein.
- Stellen Sie sicher, dass die Feder richtig sitzt und sicher befestigt ist.
- Installieren Sie die zusätzliche starke Schlagbolzenfeder, um die Funktionalität zu optimieren.

### 2. Nutzung

- Verwenden Sie die Waffe nur mit der TYPE A Rückstoßfeder, wenn Sie Target (Softball) Ladungen abfeuern.
- Überprüfen Sie vor jedem Schießen, ob die Feder sicher installiert ist.
- Achten Sie darauf, dass keine anderen Teile der Waffe beschädigt sind.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie die Rückstoßfeder gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass die Feder nicht in die Hände von Kindern gelangt, bevor Sie sie entsorgen.
- Wenn Sie unsicher sind, wie Sie die Feder entsorgen sollen, wenden Sie sich an Ihre örtliche Abfallentsorgungsstelle.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder Ihren Händler. Halten Sie die Produktinformationen bereit, um eine schnellere Bearbeitung zu gewährleisten.

# TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET (SOFTBALL) LOADS 13 LB. SPRING Safety Instructions

## Introduction

Thank you for choosing the TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET (SOFTBALL) LOADS 13 LB. SPRING. This product is designed for use in the 1911 Auto in .45, .38 Super, or 9mm firearms. It is important to follow the safety guidelines and instructions provided in this document to ensure safe and effective use of the recoil spring.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the recoil spring is compatible with your firearm model before installation.
- Always handle firearms with care and follow standard safety practices.
- Store the recoil spring in a dry, cool place away from direct sunlight and moisture.
- Inspect the recoil spring for signs of damage or wear before each use.
- If you notice any irregularities, do not use the spring and contact a qualified gunsmith.
- Keep the recoil spring and all firearm components out of reach of children and unauthorized users.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.
- Regularly check for recall updates on the EU's Safety Gate platform.

## Specific Safety Precautions for Use

- The TYPE A recoil spring is specifically designed for target (softball) loads and should not be used with standard (hardball) loads.
- Using this recoil spring with incorrect ammunition can result in malfunctions or dangerous situations.
- When using lighter than standard bullets or powder charges, ensure that you are using the correct lighter recoil spring for optimal functioning.
- Always wear appropriate eye and ear protection when handling firearms.
- Do not attempt to modify or alter the recoil spring in any way, as this may compromise safety and functionality.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation:

- Ensure that the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Disassemble the firearm according to the manufacturer's instructions.
- Remove the old recoil spring and replace it with the TYPE A recoil spring.
- Ensure that the extra power firing pin spring is properly installed to keep the firing pin stop in place.
- Reassemble the firearm according to the manufacturer's instructions.

### 2. Usage:

- Only use the TYPE A recoil spring with target (softball) loads as specified.
- Regularly inspect the recoil spring during use for signs of wear or damage.
- If any issues arise during operation, cease use immediately and consult a qualified gunsmith.

### 3. PostUsage:

- Clean the recoil spring and surrounding components after each use to maintain performance.
- Store the recoil spring in a safe location when not in use.

## Disposal Instructions

- Dispose of the recoil spring in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the recoil spring in regular household waste.
- Contact local waste management authorities for guidance on proper disposal methods.

## Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or further support regarding the TYPE A RECOIL SPRING, please refer to the documentation provided by the manufacturer or consult a qualified gunsmith. It is essential to ensure that you have access to professional advice for any safety concerns.

Thank you for your attention to these safety instructions. Your safety and the safety of others is our priority.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para el Muelle de Retroceso Tipo A de Wolff

## Introducción

Gracias por elegir el Muelle de Retroceso Tipo A de 13 lb para cargas de blanco (softball) de Wolff. Este producto ha sido diseñado para ofrecer un rendimiento óptimo y confiable en su arma de fuego. Sin embargo, es importante seguir las pautas de seguridad y uso para garantizar su correcta utilización y prevenir accidentes. Esta guía proporciona información esencial sobre la seguridad, instalación, uso y disposición del producto.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el muelle.
- Mantén el muelle fuera del alcance de los niños y personas no autorizadas.
- Inspecciona el muelle regularmente para detectar signos de desgaste o daño.
- Usa siempre protección ocular y auditiva al manipular armas de fuego.
- Nunca utilices el muelle con cargas estándar (hardball) ya que esto puede resultar en un mal funcionamiento del arma.
- Si experimentas problemas con el muelle, deja de usarlo inmediatamente y busca asistencia técnica.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Apropiado:** Este muelle está diseñado específicamente para cargas de blanco (softball). No lo uses con cargas más pesadas.
- **Condiciones de Almacenamiento:** Guarda el muelle en un lugar seco y fresco, alejado de la luz directa del sol.
- **Manipulación:** Evita tocar el muelle con manos húmedas o sucias para prevenir corrosión.
- **Instalación:** Asegúrate de seguir las instrucciones de instalación cuidadosamente para evitar lesiones.

## Instrucciones para la Instalación y el Uso

### 1. Preparación:

- Asegúrate de que el arma esté descargada y en una superficie segura.
- Reúne las herramientas necesarias para la instalación (destornillador, pinzas, etc.).

### 2. Instalación del Muelle:

- Retira el muelle antiguo de retroceso, si es necesario.
- Inserta el nuevo muelle de retroceso Tipo A en su lugar, asegurándote de que esté alineado correctamente.
- Si se incluye un muelle de percutor de potencia extra, instálalo siguiendo las instrucciones del fabricante.

### 3. Verificación:

- Después de la instalación, verifica que el muelle esté correctamente instalado y que no haya piezas sueltas.
- Realiza una prueba de funcionamiento en un entorno seguro, asegurándote de que el arma funcione correctamente con el nuevo muelle.

### 4. Uso del Arma:

- Utiliza únicamente balas o cargas de pólvora más ligeras que las estándar.
- Mantén siempre el arma apuntando en una dirección segura durante el uso.

## Instrucciones de Disposición

- Si decides desechar el muelle, asegúrate de hacerlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la disposición de productos de armas y piezas.
- No arrojes el muelle en la basura común; busca un centro de reciclaje adecuado o un programa de disposición de armas.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para preguntas o inquietudes sobre el uso seguro de este producto, consulta con un profesional de armas o un armero calificado. También puedes revisar las actualizaciones sobre productos en la plataforma de Safety Gate de la UE.

Recuerda que la seguridad es lo más importante al usar cualquier producto relacionado con armas. Siguiendo estas pautas, puedes disfrutar de un rendimiento óptimo y seguro de tu Muelle de Retroceso Tipo A de Wolff.

# Guide de Sécurité pour le Ressort de Recul TYPE A

## Introduction

Ce guide de sécurité est conçu pour vous fournir des informations importantes sur l'utilisation du ressort de recul TYPE A pour charges de cible (softball) de 13 lb, fabriqué par Wolff. Votre sécurité est notre priorité, et ce document vous aidera à utiliser ce produit en toute sécurité et conformément aux réglementations de sécurité de l'UE.

## Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement pour les charges de cible (softball) comme spécifié.
- Ne jamais utiliser le ressort avec des charges standard (hardball).
- Vérifiez régulièrement l'état du ressort avant chaque utilisation.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des groupes vulnérables.
- En cas de doute sur l'utilisation ou la sécurité du produit, consultez un professionnel qualifié.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilisez toujours des munitions appropriées pour éviter les défaillances de fonctionnement.
- Ne pas tenter de modifier le ressort ou d'utiliser des pièces non recommandées.
- Portez des lunettes de protection et des équipements de sécurité lorsque vous utilisez votre arme.
- Ne laissez jamais l'arme chargée sans surveillance.
- Si vous remarquez des comportements anormaux lors de l'utilisation, cessez immédiatement l'utilisation et faites inspecter l'arme par un professionnel.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation du Ressort de Recul :

- Assurez-vous que l'arme est déchargée avant de commencer l'installation.
- Retirez le ressort de recul usé en suivant les instructions du fabricant de l'arme.
- Installez le ressort de recul TYPE A en veillant à ce qu'il soit correctement positionné.
- Vérifiez que le ressort est bien en place avant de remonter l'arme.

### 2. Utilisation :

- Chargez l'arme uniquement avec des munitions adaptées aux charges de cible (softball).
- Effectuez un essai de tir pour vous assurer que l'arme fonctionne correctement après l'installation du ressort.
- Si vous rencontrez des problèmes, cessez l'utilisation et consultez un professionnel.

## Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le ressort usé avec les déchets ménagers.
- Renseignez-vous sur les réglementations locales concernant l'élimination des pièces d'armement.
- Contactez un centre de recyclage ou un professionnel pour une élimination appropriée.

## Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité du produit, veuillez contacter un professionnel qualifié ou le fabricant. Assurez-vous de vérifier les mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

En suivant ces instructions et en respectant les directives de sécurité, vous contribuerez à garantir une utilisation sûre et efficace de votre ressort de recul TYPE A.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per TYPE A RECOIL SPRING

## Introduzione

Grazie per aver scelto la TYPE A RECOIL SPRING per cariche di tiro (Softball) da 13 lb di Wolff. Questo prodotto è progettato per garantire prestazioni affidabili e durature. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza sicura e soddisfacente.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto sia utilizzato solo per l'uso previsto, come descritto nel manuale.
- Controllare regolarmente il prodotto per segni di usura o danni. Sostituire la molla se necessario.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata di bambini e persone vulnerabili.
- Segnalare eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controllare gli aggiornamenti sui richiami sulla piattaforma Safety Gate dell'UE.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare la TYPE A RECOIL SPRING con cariche standard (Hardball).
- Utilizzare solo proiettili o cariche di polvere raccomandati per garantire un funzionamento corretto.
- Evitare di utilizzare la molla con cariche più pesanti rispetto a quelle consigliate.
- Seguire le istruzioni di installazione e utilizzo per prevenire malfunzionamenti o incidenti.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione della Molla di Rinculo

- Assicurarsi che l'arma sia scarica e in sicurezza prima di iniziare l'installazione.
- Rimuovere la molla di rinculo esistente seguendo le istruzioni del produttore dell'arma.
- Inserire la TYPE A RECOIL SPRING nella posizione corretta, assicurandosi che sia ben fissata.
- Reinserire il fermo del percussore e assicurarsi che sia in posizione corretta.

### 2. Utilizzo della Molla di Rinculo

- Utilizzare solo cariche di tiro (Softball) raccomandate per questa molla.
- Monitorare il funzionamento dell'arma durante l'uso e controllare eventuali segni di malfunzionamento.
- Se si verificano problemi, interrompere immediatamente l'uso e controllare la molla e l'arma.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire la molla di rinculo usurata o danneggiata in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente; seguire le indicazioni per il riciclaggio dei metalli.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardo alla sicurezza del prodotto, consultare il sito web del produttore o contattare un rivenditore autorizzato.

Ricordati di seguire sempre queste istruzioni per garantire un uso sicuro e responsabile della TYPE A RECOIL SPRING. La tua sicurezza è la nostra priorità.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Sprężyny Odrzutowej Typ A do Ładunków Celnych (Softball) Wolff 13 lb

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup sprężyny odrzutowej Typ A do ładowania celnych (softball) Wolff 13 lb. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu zgodnie z regulacjami Unii Europejskiej w zakresie bezpieczeństwa produktów. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi.

## Ogólne wytyczne bezpieczeństwa

- Produkt jest przeznaczony do użytku wyłącznie w odpowiednich zastosowaniach, zgodnie z instrukcjami producenta.
- Należy zawsze stosować się do zaleceń dotyczących instalacji i użytkowania.
- Użytkownicy powinni być świadomi potencjalnych zagrożeń związanych z niewłaściwym użytkowaniem produktu.
- Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące bezpieczeństwa na platformie Safety Gate Unii Europejskiej.
- W przypadku zauważenia jakichkolwiek niebezpiecznych produktów lub incydentów, należy niezwłocznie zgłosić je odpowiednim władzom.

## Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Używaj sprężyny tylko w modelach 1911 Auto w .45, .38 Super lub 9mm.
- Nie używaj sprężyny Typ A z ładunkami standardowymi (hardball).
- Upewnij się, że masz odpowiednią wiedzę na temat instalacji i użytkowania sprężyn odrzutowych.
- Zawsze korzystaj z dodatkowej sprężyny iglicy o zwiększonej mocy, aby zapewnić prawidłowe działanie blokady iglicy.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.

## Instrukcje instalacji i użytkowania

### 1. Instalacja sprężyny:

- Zdemontuj broń zgodnie z instrukcją producenta.
- Usuń starą sprężynę odrzutową.
- Zainstaluj nową sprężynę odrzutową Typ A, upewniając się, że jest prawidłowo umiejscowiona.
- Zainstaluj dodatkową sprężynę iglicy o zwiększonej mocy, jeśli jest dostarczona.
- Zmontuj broń zgodnie z instrukcją producenta.

### 2. Użytkowanie:

- Testuj broń w bezpiecznym i kontrolowanym środowisku.
- Zawsze noś odpowiednie zabezpieczenia osobiste, takie jak okulary ochronne i słuchawki.
- Regularnie sprawdzaj stan sprężyny odrzutowej i innych części broni.

## Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj sprężyny do ognia ani nie narażaj jej na wysokie temperatury.
- Jeśli sprężyna jest uszkodzona, skontaktuj się z lokalnymi służbami ochrony środowiska w celu uzyskania informacji na temat bezpiecznej utylizacji.

## Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Dziękujemy za zapoznanie się z instrukcją i życzymy bezpiecznego użytkowania sprężyny odrzutowej Typ A Wolff.

# TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET (SOFTBALL) LOADS WOLFF 13 LB. SPRING Käyttöohjeet

## Johdanto

Tervetuloa TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET (SOFTBALL) LOADS WOLFF 13 LB. SPRING tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje on suunniteltu varmistamaan tuotteen turvallinen ja tehokas käyttö. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain 1911 Auto malleissa, kuten .45, .38 Super tai 9mm.
- Käytä vain suositeltuja kuormia, erityisesti TARGET (SOFTBALL) kuormia.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos huomaat siinä epätavallisia merkkejä.
- Säilytä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Tarkista tuote säännöllisesti mahdollisten kulumien tai vaurioiden varalta.

## Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä kevyempiä kuin vakiopainoisia kuulia tai ruutikuormia ainoastaan, kun käytät kevyempää takaisinjousta.
- Älä käytä tuotetta vakio (hardball) kuormilla, sillä se voi aiheuttaa vaaratilanteita.
- Varmista, että laukaisinjousti on kunnolla paikallaan ennen käyttöä.
- Jos huomaat tuotteen toiminnassa poikkeavuuksia, lopeta sen käyttö välittömästi ja tarkista se.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Asennus

- Varmista, että ase on tyhjennetty ja turvallinen käyttää ennen asennusta.
- Poista vanha takaisinjousti ja vaihda se uusiin Wolff 13 lb. jouseen.
- Asenna laukaisinjousti huolellisesti, varmistaen, että se on oikein paikallaan.

### 2. Käyttö

- Tarkista, että kaikki osat ovat kunnolla paikallaan ennen ampumista.
- Käytä vain suositeltuja kuormia, kuten TARGET (SOFTBALL) kuormia.
- Seuraa ampumisen aikana, että ase toimii odotetusti.

## Hävitysohjeet

- Hävitä tuote vastuullisesti ja ympäristöystävällisesti.
- Älä heitä tuotetta tavallisiin roskikseen. Ota yhteyttä paikallisiin jätteiden käsittelypalveluihin tai kierrätyskeskuksiin.

## Lisätuki

Jos sinulla on kysyttävää tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä valmistajaan tai myyjään. Varmista, että kaikki kysymyksesi käsitellään asiantuntevasti ja turvallisesti.

## Huomautus

Tämä tuote on suunniteltu käytettäväksi vain aikuisille. Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta ja varmista, että vain koulutetut henkilöt käyttävät sitä.

## Yhteenveto

Oikean käytön ja huollon avulla TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET (SOFTBALL) LOADS WOLFF 13 LB. SPRING voi tarjota luotettavaa suorituskykyä. Noudata tässä oppaassa annettuja ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

# Säkerhetsinstruktioner för TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET (SOFTBALL) LOADS WOLFF 13 LB. SPRING

## Introduktion

Tack för att du valt TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET (SOFTBALL) LOADS WOLFF 13 LB. SPRING. Denna produkt är designad för att ge optimal prestanda med .45, .38 Super eller 9mm 1911 Auto pistoler. För att säkerställa säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att läsa och förstå alla instruktioner innan du använder produkten.
- Använd endast produkten för avsedd användning. TYPE Afjäders är avsedd för användning med reducerade laddningar och får inte användas med standard (hardball) laddningar.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera omedelbart eventuella skador eller defekter på produkten till tillverkaren.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera alltid att vapnet är i säkert tillstånd innan du byter fjädrar.
- Använd skyddsglasögon och andra lämpliga skyddsåtgärder vid installation och användning.
- Om du är osäker på installationen, konsultera en professionell pistolsmith.
- Var medveten om att en lättare rekylfjäder kan påverka vapnets funktion och noggrannhet.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Förberedelse:

- Se till att vapnet är avstängt och att inget ammunition finns i närheten.
- Rengör området där du kommer att arbeta.

### 2. Installation av fjädern:

- Ta bort det gamla rekylfjäders och avtryckarfjäders om nödvändigt.
- Installera TYPE Afjäders på rätt sätt i vapnet.
- Installera den extra kraftiga avtryckarfjäders för att säkerställa att avtryckarstoppet hålls på plats.

### 3. Testa vapnet:

- När installationen är klar, testa vapnet med reducerade laddningar för att säkerställa korrekt funktion.
- Observera eventuella avvikelser i prestanda och justera vid behov.

## Avfallsinstruktioner

- Kasta bort gamla fjädrar och andra komponenter på ett miljövänligt sätt.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering av metallprodukter.

## Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information, vänligen kontakta din lokala återförsäljare eller besök tillverkarens webbplats för support.

## Viktig information

- Denna produkt är avsedd för användning av personer med erfarenhet av vapenhantering. Användare bör ha kunskap om säkerhetsåtgärder och korrekt användning av vapen.
- Vid användning av lättare laddningar, var medveten om att en lättare rekylfjäder är nödvändig för korrekt funktion. TYPE Afjädern får inte användas med standard (hardball) laddningar.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet och korrekt användning av produkten är av största vikt.

# Bezpečnostní pokyny pro použití pružiny TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET (SOFTBALL) LOADS WOLFF 13 LB. SPRING

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili pružinu TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET (SOFTBALL) LOADS WOLFF 13 LB. SPRING. Tento dokument obsahuje důležité informace o bezpečném používání a údržbě produktu. Prosím, pečlivě si přečtěte všechny pokyny, abyste zajistili bezpečnost při používání.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím výrobku si důkladně přečtěte všechny pokyny a varování.
- Používejte výrobek pouze pro zamýšlené účely a v souladu s pokyny výrobce.
- Zajistěte, aby všechny osoby, které budou výrobek používat, byly obeznámeny s těmito pokyny.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte výrobek na známky opotřebení nebo poškození před každým použitím.
- V případě jakýchkoli pochybností o bezpečnosti výrobku se obraťte na odborníka.

## Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- NIKDY nepoužívejte pružinu s běžnými (hardball) náboji.
- Používejte pouze náboje doporučené pro použití s tímto typem pružiny (softball).
- Při instalaci pružiny se ujistěte, že je správně umístěna a zajištěna.
- Při manipulaci s pistolí dodržujte všechna bezpečnostní pravidla pro střelné zbraně.
- Před každým použitím se ujistěte, že je zbraň v bezpečném stavu a že je zajištěna.

## Pokyny pro instalaci a použití

### 1. Příprava na instalaci:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a díly.
- Před instalací pružiny zkontrolujte, zda je zbraň vybitá.

### 2. Instalace pružiny:

- Odstraňte starou pružinu podle pokynů výrobce.
- Nainstalujte novou pružinu TYPE A na místo staré pružiny, dbejte na správné umístění.
- Zkontrolujte, zda je pružina správně zajištěna a že se volně pohybuje.

### 3. Použití:

- Používejte pouze doporučené náboje (softball) s touto pružinou.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je pružina v dobrém stavu.
- Pokud zjistíte jakékoli abnormality, přestaňte výrobek používat a obraťte se na odborníka.

## Pokyny pro likvidaci

- Pružinu a jakékoli její součásti likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je výrobek poškozen nebo nefunkční, zlikvidujte ho tak, aby se zabránilo nehodám nebo zraněním.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace o bezpečnosti výrobku a pokynech se prosím obraťte na odborníka nebo autorizovaného prodejce.

Děkujeme, že jste se rozhodli pro pružinu TYPE A RECOIL SPRING FOR TARGET (SOFTBALL) LOADS WOLFF 13 LB. SPRING. Vaše bezpečnost je naší prioritou.